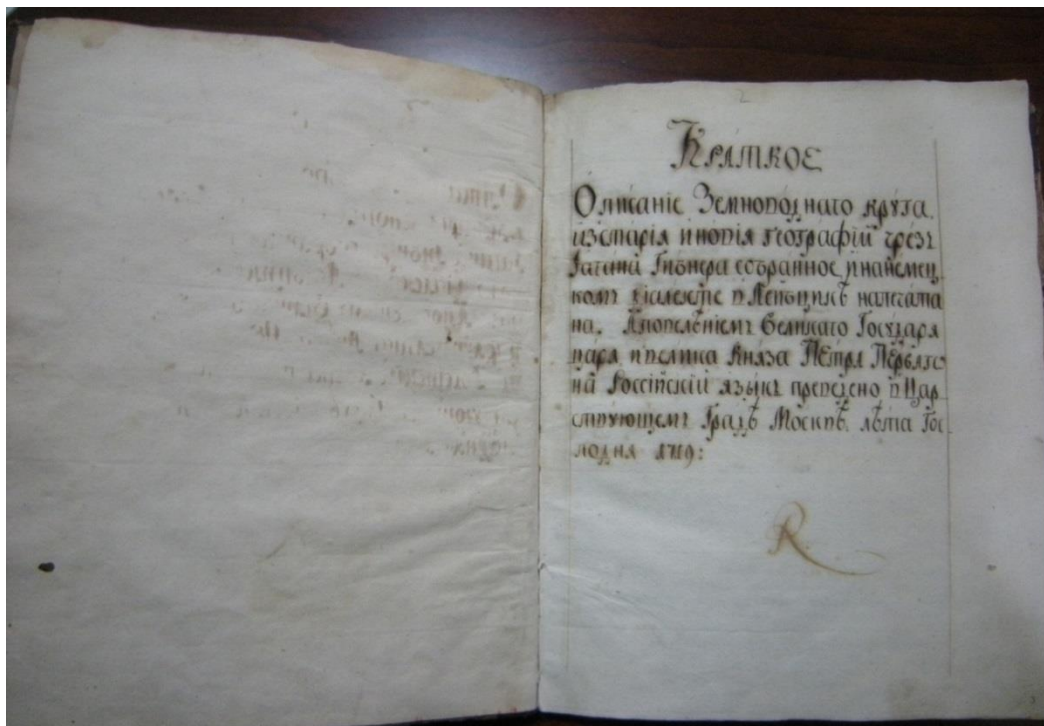




Захваљујући Дејану Спаићу Развојни центар Руског географског друштва у Србији је добио уникални препис књиге Јохана Хибнера (нем. Johanna Hübnera; рус. Иоганн Гюбнер) немачког географа историчара, педагога и генеалoga (1668-1731) под насловом Кратка питања из старе и нове географије (нем. орг. Kurtze Fragen aus der Neuer und alten Geographie; рус. прев. Земноводнаго круга краткое описание из старыя и новыя географии). Ово вредно дело је вероватно најстарији уџбеник географије из периода раног просветитељства, а извесно са највећим бројем издања (36) и преводом на скоро све значајније европске језике XVIII и XIX века. Дуго времена је уважавана за један од најбољих и најауторитативнијих уџбеника географије. Прво издање на немачком језику је штампано 1693. године у Лајпцигу, а на руски језик је преведена по заповести цара и великог кнеза Петра I. Превод је направљен између 1711. и 1716. године, а прво руско издање је публиковано априла месеца 1719. године у Москви. Примерак који је сада у поседу Развојног центра Руског географског друштва у Србији је руком писан са димензијама 230 mm x 190 mm. На књизи је истакнуто уцртан монограм династије Романов, а као преписивач је потписан јеромонах Никодим. Рад на овом примерку књиге је завршен 1774. године за време владавине Катарине II Велике.



КРАТКОЕ

Описание Земнопоходнаго круга,
изъ старія и новаго географіи чрезъ
Ватана Гибнера собранное и на немецкомъ
языкѣ в Лейпцигѣ напечатана.
Въ Москвитинѣмъ Белизато Государя
царя и великаго князя Петра Перваго
на Россійскій языкъ переведено въ Цар-
ствующемъ Градѣ Москвитинѣ. лѣта Гос-
подня 1719:

R.

1. Оноло весто деланато прота в дупно...
 2. Едил и Полдеш и на свелер, Онолде в Лангарто...
 3. Онолде прота в дупно...
 4. Онолде прота в дупно...
 5. Онолде прота в дупно...
 6. Онолде прота в дупно...
 7. Онолде прота в дупно...
 8. Онолде прота в дупно...
 9. Онолде прота в дупно...
 10. Онолде прота в дупно...

Онолде прота в дупно...
 Онолде прота в дупно...
 Онолде прота в дупно...
 Онолде прота в дупно...
 Онолде прота в дупно...
 Онолде прота в дупно...
 Онолде прота в дупно...
 Онолде прота в дупно...
 Онолде прота в дупно...
 Онолде прота в дупно...

